



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de l'Éducation nationale,  
de l'Enfance et de la Jeunesse



**adem**

AGENCE POUR  
LE DÉVELOPPEMENT  
DE L'EMPLOI

Orientation professionnelle  
Partenaire de la Maison de l'Orientation

# Erwachsenenausbildung



Die Erwachsenenbildung wird geregelt durch die großherzogliche Verordnung vom 17. Dezember 2010 und ist eine gute Möglichkeit, im Rahmen des lebenslangen Lernens weitere berufliche Qualifikationen zu erwerben.

## AN WEN RICHTET SICH DIE ERWACHSENENAUSBILDUNG?

Die Erwachsenenbildung richtet sich an alle Personen, die im Erwachsenenalter einen Beruf mit offiziell anerkanntem Abschluss erlernen möchten.



## ZUGANGSBESTIMMUNGEN

Um für die Erwachsenenbildung zugelassen zu werden, müssen die Bewerber:

- mindestens 18 Jahre alt sein;
- seit mindestens 12 Monaten das reguläre Schulsystem verlassen oder die Erstausbildung beendet haben;
- nachweisen können, dass sie mindestens 12 Monate am Stück oder mit Unterbrechungen (mit mindestens 16 Stunden/Woche) beim Sozialversicherungszentrum (Centre Commun de la Sécurité sociale - CCSS) angemeldet waren.

## ABSCHLÜSSE

- Technikerdiplom (DT)
- Diplom über die berufliche Reife (DAP)
- Berufsbefähigungszeugnis (CCP)
- Ausländisches, dem DAP bzw. dem BTS gleichgestelltes Diplom (grenzüberschreitende Ausbildung)

## VERGÜTUNG

Der Ausbildungsbetrieb zahlt dem erwachsenen Auszubildenden eine Vergütung, die dem sozialen Mindestlohn für unqualifizierte Arbeitnehmer entspricht (2.570,93 € brutto am 1. September 2023).

Der Unterschied (complément d'indemnité) zwischen dieser Vergütung und der normalen Lehrlingsvergütung (apprentissage initial) wird dem Unternehmen zurückerstattet.

## ABLAUF

1. Zwischen Anfang Mai und Mitte September: Terminvereinbarung bei der Berufsberatung der ADEM (siehe Adresse auf der Rückseite), um persönlich einen Zulassungsantrag für eine Erwachsenenbildung einzureichen.
2. Erforderliche Dokumente:
  - luxemburgische Sozialversicherungskarte;
  - Sozialversicherungsnachweis ausgestellt vom Sozialversicherungszentrum CCSS (anzufordern unter: [www.ccss.lu/certificats/assures/certificat-daffiliation](http://www.ccss.lu/certificats/assures/certificat-daffiliation))

**Achtung: die Gültigkeit ist auf einen Monat beschränkt;**

- gültiger Personalausweis oder Reisepass und gegebenenfalls eine „attestation d'enregistrement“ (Aufenthaltsbescheinigung) bzw. Aufenthaltstitel
- luxemburgische Schulzeugnisse, Diplome oder Zertifikate

**oder**

- Bescheinigungen der Gleichwertigkeit ausländischer Schulzeugnisse/Diplome ausgestellt vom luxemburgischen Ministerium für Bildung, Kinder und Jugend
  - Lebenslauf.
3. Die zuständige Kommission entscheidet über die Zulassung der Bewerber, die einen vollständigen Antrag eingereicht haben. Die Bewerber werden schriftlich über den Entschluss der Kommission in Kenntnis gesetzt.
  4. Mit dem Zulassungsschreiben kann sich der Bewerber bei der Berufsberatung der ADEM Lehrstellenangebote von Ausbildungsbetrieben, die Ausbildungsplätze gemeldet haben, aushändigen lassen.
  5. Nachdem der Bewerber einen Ausbildungsbetrieb gefunden hat, muss er die nötigen Papiere zur Erstellung eines Lehrvertrags und zur Anmeldung bei der Schule persönlich bei der Berufsberatung der ADEM abholen.
  6. Diese Dokumente können bis zum 1. November eines Kalenderjahres ausgestellt werden.



## BETREUUNG

Die Betreuung der erwachsenen Auszubildenden während der Lehre erfolgt durch:

- das ausbildungsberechtigte Unternehmen, mit dem der Lehrvertrag abgeschlossen wurde;
- die Lehrlingsbeauftragten der zuständigen Berufskammern (Chambres professionnelles);
- das Lehrpersonal und die Sozialpädagogen an den technischen Gymnasien oder dem CNFPC.

# Kontakt und Informationen:

## ADEM - Berufsberatung



Maison de  
l'Orientation

Luxembourg

29 rue Aldringen  
L-1118 Luxembourg

Tél.: 247 85480



ADEM  
Agence Esch/Belval

Esch-sur-Alzette

1, bd Porte de France  
L-4360 Esch/Belval  
(Entrée par l'Avenue du Swing)

Tél.: 247 75411



Maison de  
l'Orientation  
«Beim Park»

Diekirch

7, avenue de la Gare  
L-9233 Diekirch

Tél.: 247 65430

20240119

Ministère de l'Éducation nationale, de l'Enfance et de la Jeunesse  
[www.men.public.lu](http://www.men.public.lu)  
29, rue Aldringen, L-2926 Luxembourg



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de l'Éducation nationale,  
de l'Enfance et de la Jeunesse

Chambre des Salariés  
[www.csl.lu](http://www.csl.lu)  
18, rue Auguste Lumière, L-1950 Luxembourg  
Tél. : 27 49 42 00



CHAMBRE DES SALAIRES  
LUXEMBOURG

Chambre des Métiers  
[www.cdm.lu](http://www.cdm.lu)  
2, Circuit de la Foire Internationale, L-1016 Luxembourg  
Tél. : 42 67 67 - 1



CHAMBRE  
DES METIERS  
Luxembourg

Chambre de Commerce  
Service Formation professionnelle initiale  
[www.cc.lu](http://www.cc.lu)  
7, rue Alcide de Gasperi, L-2981 Luxembourg-Kirchberg  
Tél. : 42 39 39 - 210

**CHAMBER**  
**OF COMMERCE**  
**LUXEMBOURG**  
**POWERING BUSINESS**

Chambre d'Agriculture  
[www.lwk.lu](http://www.lwk.lu)  
261, route d'Arlon, L-8001 Strassen  
Tél. : 31 38 76 - 1



Agence pour le développement de l'emploi | 19, rue de Bitbourg | L-1273 Luxembourg  
Adresse postale: Boîte postale 2208 | L-1022 Luxembourg  
Contact **Demandeurs d'emploi**: +(352) 247 88888 | Contact **Employeurs**: +(352) 247 88000  
[info@adem.etat.lu](mailto:info@adem.etat.lu)